

**Rámcová dohoda
na opakované dodávky potravín
„Pekárske výrobky“
č. UVTOS-01214/32-RK-2023**

uzavretá podľa ustanovenia § 269 ods. 2 zák. č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

Čl. I

Zmluvné strany

Odberateľ

Názov organizácie:

Ústav na výkon trestu odňatia slobody Ružomberok
(ďalej len „ústav“)

Právna forma:

rozpočtová organizácia, zriadená Zriaďovacou listinou Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky zo dňa 31.1.2010 v znení dodatku č.1

Sídlo:

Dončova 6, 034 01 Ružomberok

Korešpondenčná adresa:

Dončova 6, priečinok 62, 034 01 Ružomberok

Štatutárny orgán/zastúpený:

plk. Mgr. Ľubomír Bačkor, riaditeľ Ústavu na výkon trestu odňatia slobody (ďalej len „riaditeľ“)

Oprávnený rokovať vo veciach zmluvných:

plk. Mgr. Ľubomír Bačkor, riaditeľ

Poverení pracovníci:

Bankové spojenie:

Č. účtu/IBAN:

IČO:

00738379

DIČ:

2020586535

IČ DPH:

SK2020586535

e-mail:

ustavrk@zvjs.sk

(ďalej len „odberateľ“)

a

Dodávateľ

Názov:

Liptovské pekárne a cukrárne VČELA - Lippek k.s.

Právna forma:

Komanditná spoločnosť

Zapísaný v registri:

OR OS Žilina, oddiel Sr, vložky č.10054/L

Sídlo:

Ul. 1 mája 1919, 031 01 Liptovský Mikuláš

Zastúpený:

Ing. Slavomír Moravčík, konateľ komplementára

Tel:

044 / 55 204 73

E-mail:

lippek@lippek.sk

IČO:

36 394 556

DIČ:

2020127241

IČ DPH:

SK2020127241

Bankové spojenie:

IBAN

(ďalej len „dodávateľ“)

Odberateľ a dodávateľ ďalej aj ako „zmluvné strany“

Čl. II

Úvodné ustanovenie

Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu ako výsledok zadávania zákazky prostredníctvom dynamického nákupného systému, zriadeného postupom nadlimitného verejného obstarávania na predmet zákazky „Potraviny“ vyhlásenej v Úradnom vestníku EÚ číslo vydania série S úradného vestníka: 205/2023, číslo uverejnenia oznámenia 00646449-2023 zo dňa 24.10.2023 a Vestníku verejného obstarávania 208/2023, číslo oznámenia 34727 - MUT dňa 25.10.2023.

Čl. III

Predmet dohody

- 3.1. Predmetom rámcovej dohody je záväzok dodávateľa dodať odberateľovi tovar – Pekárske výrobky (ďalej len „tovar“), bližšie špecifikované v prílohe zmluvy, za podmienok uvedených v tejto rámcovej dohode riadne a včas a záväzok odberateľa riadne dodaný tovar prevziať a zaplatiť dodávateľovi dohodnutú cenu podľa platobných podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
- 3.2. Dodávateľ sa zaväzuje objednaný tovar dodať odberateľovi v požadovanej kvalite, množstve a termíne do určeného miesta dodania a odovzdať odberateľovi doklady vzťahujúce sa na dodaný tovar.
- 3.3. Tovar musí byť označený na obale v štátnom jazyku údajmi v súlade s § 9 zákona č. 152/1995 Z. z. o potravinách v znení neskorších predpisov a vyhlášky Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky č. 243/2015 Z. z. o požiadavkách na označovanie potravín v znení vyhlášky č. 81/2018 Z. z.
- 3.4. Odberateľ sa zaväzuje objednaný tovar prevziať a zaplatiť zaň dodávateľovi dohodnutú cenu podľa platobných podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
- 3.5. Predmet zmluvy sa bude plniť len na základe písomnej/telefonickej/elektronickej čiastkovej výzvy/objednávky dodávateľovi na dodanie konkrétne určených položiek rámcovo zazmluvneného tovaru.

Čl. IV

Cena a platobné podmienky

- 4.1 Cena tovaru je stanovená v zmysle zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a v súlade s ponukou dodávateľa predloženou v zákazke uvedenej v čl. II tejto zmluvy. Dodávateľ bude fakturovať DPH v súlade s právnymi predpismi účinnými v čase vystavenia faktúry.
- 4.2 Maximálna výška ceny všetkých jednotlivých položiek uvedená v prílohe zmluvy je počas jej trvania záväzná.
- 4.3 Zmluvná cena zahŕňa všetky náklady spojené s distribúciou tovaru do miesta dodania (napr. dovoz, balné, prípadne náklady na vybavenie reklamácie ako i všetky okolnosti a skutočnosti, ktoré môžu nastať počas doby trvania platnosti rámcovej dohody, nakoľko cenu jednotlivých položiek nie je možné počas platnosti dohody zvyšovať (okrem zákonnej zmeny sadzby DPH).
- 4.4 Tovar bude fakturovaný odberateľovi čiastkovo po doručení jednotlivých dodávok, na základe obdržaných písomných/telefonických/elektronických čiastkových výziev/objednávok odberateľa. Dodávateľ bude fakturovať DPH v súlade s právnymi predpismi účinnými v čase vystavenia faktúry.
- 4.5 Právo na fakturáciu a zaplatenie ceny za objednaný tovar vzniká dodávateľovi riadnym a včasným dodaním objednaného tovaru do určeného miesta a prevzatím tovaru odberateľom.

- 4.6 Dohodnutú cenu je odberateľ povinný zaplatiť bezhotovostným platobným stykom na základe faktúry vystavenej dodávateľom, ktorej prílohou bude kópia potvrdeného dodacieho listu. Peňažný záväzok je odberateľ povinný splniť v lehote splatnosti 30 kalendárnych dní odo dňa doručenia faktúry. Dodávateľ zašle odberateľovi faktúru do 3 kalendárnych dní od jej vystavenia, najneskôr do 15 dní po prevzatí tovaru odberateľom. Faktúra sa považuje za uhradenú dňom odpísania fakturovanej sumy z účtu odberateľa v prospech účtu dodávateľa.
- 4.7 V prípade, ak faktúra má vecné alebo formálne nedostatky, respektíve nespĺňa náležitosti daňového dokladu, má odberateľ právo takúto faktúru vrátiť dodávateľovi, pričom nová lehota splatnosti faktúry začne plynúť dňom predloženia opravenej faktúry odberateľovi.
- 4.8 Odberateľ nadobúda vlastnícke právo k tovaru, len čo mu je dodaný tovar odovzdaný v súlade s bodom 6.5 rámcovej dohody.
- 4.9 V prípade nedodania celej dodávky alebo jej časti v lehote určenej podľa čl. VI. ods. 6.1. tejto zmluvy má odberateľ právo požadovať a dodávateľ povinnosť uhradiť odberateľovi zmluvnú pokutu vo výške 30 % z ceny celej objednanej dodávky s DPH za každý aj začatý deň omeškania.
- 4.10 Obe zmluvné strany berú na vedomie, že množstvá uvedené v prílohe zmluvy sú množstvá predpokladané a odberateľ bude objednávať tovar podľa svojich skutočných potrieb. Odberateľ nie je povinný vyčerpať celé predpokladané množstvo.

Čl. V

Objednanie tovaru

- 5.1. Dodávky tovaru, ktoré sú predmetom tejto rámcovej dohody, budú plnené priebežne na základe objednávok odberateľa.
- 5.2. Odberateľ bude objednávať tovar telefonicky na telefónnom čísle 044/4325703, príp. písomnou objednávkou, ktorú zašle dodávateľovi e-mailom na e-mailovú adresu explikavka@lippek.sk, poštou alebo predloží osobne.
- 5.3. V prípade objednania tovaru písomnou formou potvrdí dodávateľ obdržanie objednávky telefonicky na telefónnom čísle 044 2832 511.

Čl. VI

Dodanie tovaru

- 6.1. Dodávateľ sa zaväzuje, že predmet zmluvy bude zabezpečovať v množstvách špecifikovaných v jednotlivých objednávkach podľa skutočných potrieb odberateľa v termíne určenom odberateľom v objednávke; pokiaľ nie je termín dodania v objednávke uvedený, tak v termíne do 24 hodín od objednania.
- 6.2. Dodávateľ je povinný dodať objednaný tovar do miesta dodania, ktorým je sídlo odberateľa.
- 6.3. Odberateľ prevezme predmet zmluvy prostredníctvom splnomocnených zamestnancov (menný zoznam tvorí prílohu č. 2 tejto dohody) na adrese: **Ústav na výkon trestu odňatia slobody, Dončova 6, 034 01 Ružomberok.**
- 6.4. Za účelom bezpečnostnej per lustrácie je dodávateľ povinný pred prvou dodávkou zaslať odberateľovi zoznam obsahujúci mená, priezviská a dátumy narodenia všetkých vodičov, ktorí budú zabezpečovať dodávky predmetu zákazky do priestorov odberateľa. (ďalej len „zoznam“). V prípade, ak nastane v zozname zmena, je dodávateľ povinný o tom písomne/mailom bezodkladne informovať odberateľa.
- 6.5. Dodávateľ súčasne s dodávkou tovaru doručí odberateľovi dodací list, na ktorom odberateľ potvrdí prevzatie tovaru na základe prepočítania dodaného tovaru a uvedie eventuálne výhrady spojené s prevzatím tovaru. Jedno vyhotovenie dodacieho listu ostane odberateľovi. Ak tovar bude zo strany odberateľa vrátený podľa článku VII tejto rámcovej dohody z dôvodu jeho väd, bude sa tovar považovať za nedodaný.

- 6.6. Dovoz tovaru dodávateľom bude zabezpečený v zmysle platných právnych predpisov o ochrane zdravia ľudí a životného prostredia vo vhodne vybavených dopravných prostriedkoch takým spôsobom, aby sa zachovala jeho zdravotná nezávadnosť a požadovaná kvalita v zmysle platných právnych predpisov.
- 6.7. Dovoz tovaru zabezpečí dodávateľ dopravnými prostriedkami na vlastné náklady. V prípade poruchy dopravného prostriedku je dodávateľ povinný bez zbytočného odkladu informovať odberateľa a zároveň zabezpečiť, aby prepravovaný tovar nebol vystavený vplyvom zhoršujúcim jeho kvalitu.

Čl. VII

Akosť tovaru a záruka

- 7.1. Dodávateľ sa zaväzuje dodávať iba tovar, ktorý zodpovedá platným normám akosti v zmysle zákona č. 152/1995 Z. z. o potravinách v znení neskorších predpisov a v zmysle Potravinového kódexu. Tovar musí spĺňať požiadavky vyhlášky Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky č. 24/2014 Z. z. o pekárskech výrobkoch, cukrárskych výrobkoch a cestovinách v znení neskorších predpisov.
- 7.2. Dodávateľ poskytne na tovar záruku na akosť na dobu v zmysle platnej legislatívy.
- 7.3. Z doby spotreby/trvanlivosti, vzťahujúcej sa na tento tovar pri dodaní nemôže byť uplynuté viac ako jedna polovica.
- 7.4. Dodávateľ preberá všetky záruky za chyby tovaru vzniknuté počas prepravy a dodávky.
- 7.5. V prípade väd zistených pri dodaní tovaru (vady, ktoré možno zistiť vizuálne, čuchom, chuťou a pod.) je odberateľ oprávnený vadný tovar neprevziať a vrátiť ho dodávateľovi späť na náklady dodávateľa. Tieto vady odberateľ uvedie do dodacieho listu.
- 7.6. Zistené vady tovaru odberateľ oznámi telefonicky prípadne elektronicky alebo písomne dodávateľovi, ktorý je povinný bezodkladne zabezpečiť bezplatné odstránenie vady.
- 7.7. Odberateľ má právo v prípade pochybností preveriť kvalitu a zloženie dodávaného tovaru odbornou skúškou. V prípade, že z takto vykonanej skúšky budú výsledky nevyhovujúce (dodaný tovar nebude mať požadovanú kvalitu a zloženie), je odberateľ oprávnený požadovať od dodávateľa a dodávateľ je povinný odberateľovi uhradiť náklady na takúto skúšku a odberateľ má právo:
- a) vrátiť celú dodávku tovaru na náklady dodávateľa,
 - b) okamžite odstúpiť od rámcovej dohody,
 - c) fakturovať dodávateľovi priame náklady súvisiace s odstúpením od zmluvy.

Čl. VIII

Vratné obaly

- 8.1. V prípade, ak dodávateľ bude dodávať tovar vo vratných obaloch (v prepravkách a pod.), druh a počet vratných obalov je povinný označiť na dodacom liste podľa bodu 6.5 tejto rámcovej dohody.
- 8.2. Obeh vratných obalov bude založený na výmennom systéme a dodávateľ nebude odberateľovi fakturovať cenu vratných obalov. Odberateľ bude vratné obaly, v ktorých bol uložený tovar, vracať dodávateľovi pri nasledujúcej dodávke tovaru. V prípade ukončenia zmluvného vzťahu je odberateľ povinný vrátiť dodávateľovi obaly do 30 kalendárnych dní od poslednej dodávky.
- 8.3. Náklady spojené s vrátením vratných obalov znáša dodávateľ.

Čl. IX

Sankcie

- 9.1. V prípade omeškania odberateľa so zaplatením ceny podľa tejto zmluvy, je dodávateľ oprávnený účtovať odberateľovi úrok z omeškania vo výške podľa § 369a zák. č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“) z neuhradenej fakturovanej čiastky za každý, aj začatý deň omeškania.
- 9.2. Zaplatenie zmluvnej pokuty a úrokov z omeškania nemá vplyv na nárok zmluvnej strany na náhradu škody, ktorá jej z nesplnenia povinností vznikla.

Čl. X

Doba trvania a zánik zmluvy

- 10.1. Táto rámcová dohoda sa uzatvára na dobu 6 mesiacov (**slovom šesť**) mesiacov odo dňa nadobudnutia jej účinnosti, resp. od nadobudnutia jej účinnosti do vyčerpania maximálneho finančného objemu 50 286,43 EUR s DPH (slovom päťdesiatštyri tisíc dvästoosemdesiatšesť eur štyridsaťtri eurocentov) tejto zmluvy, podľa toho, ktorá skutočnosť nastane skôr.
- 10.2. Odberateľ je oprávnený okrem bodu 7.7 b) rámcovej dohody okamžite odstúpiť od zmluvy ako celku aj:
- a) v prípade, keď sa dodávanie tovaru dodávateľom stalo úplne nemožné,
 - b) pri podstatnom porušení zmluvnej povinnosti dodávateľom; odberateľ odstúpenie od zmluvy oznámi dodávateľovi bez zbytočného odkladu po tom, ako sa o tomto porušení dozvedel,
 - c) v prípade, ak nastanú právne skutočnosti majúce za následok zmenu v právnom postavení dodávateľa (napríklad vyhlásenie konkurzu, vstup do likvidácie, reštrukturalizácia, zmena právnej formy) alebo akákoľvek iná zmena majúca priamy vplyv na plnenie zmluvy zo strany dodávateľa,
 - d) ak dodávateľ koná v rozpore so zmluvou a/alebo všeobecne záväznými právnymi predpismi a na písomnú výzvu odberateľa toto konanie a jeho následky v určenej primeranej lehote neodstráni.
- 10.3. Podstatným porušením zmluvnej povinnosti dodávateľom sa rozumie porušenie povinností vyplývajúcich z bodu 3.1 a 3.2, bodu 6.1 a 7.6.
- 10.4. Dodávateľ je oprávnený okamžite odstúpiť od zmluvy, keď odberateľ nezaplatí dohodnutú cenu za riadne dodaný tovar ani do 30 kalendárnych dní po uplynutí lehoty splatnosti.
- 10.5. Odstúpením od zmluvy podľa bodov 10.2 a 10.4 tohto článku zanikajú všetky práva a povinnosti zmluvných strán zo zmluvy, okrem nárokov na náhradu spôsobenej škody, nárokov na dovtedy uplatnené zmluvné plnenie, zmluvné a zákonné sankcie a úroky, ako aj nároku odberateľa na bezplatné odstránenie zistených väd a plynutie záručnej doby.
- 10.6. Odstúpenie od tejto zmluvy musí mať písomnú formu, musí byť doručené druhej zmluvnej strane a musí byť v ňom uvedený konkrétny dôvod odstúpenia, inak je neplatné.
- 10.7. Zmluvný vzťah založený touto zmluvou možno skončiť pred dobou stanovenou v bode 10.1 tohto článku aj písomnou dohodou dodávateľa a odberateľa, a to dňom uvedeným v takejto dohode; v dohode o ukončení tejto zmluvy sa súčasne upravujú aj nároky zmluvných strán vzniknuté na základe alebo v súvislosti s touto zmluvou.
- 10.8. Povinnosť doručiť odstúpenie od tejto zmluvy podľa tohto článku zmluvy sa považuje v konkrétnom prípade za splnenú dňom prevzatia odstúpenia od tejto zmluvy alebo odmietnutím prevziať odstúpenie od tejto zmluvy.

Čl. XI

Záverečné ustanovenia

- 11.1. Zmluva je uzatvorená v súlade s § 269 ods.2 Obchodného zákonníka. Práva a povinnosti, ktoré nie sú výslovne upravené v tejto dohode sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona o verejnom obstarávaní, Obchodného zákonníka a ďalšími všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike.
- 11.2. Dodatok k rámcovej dohode, ktorá je výsledkom verejného obstarávania, ktorý by menil rámcovú dohodu počas jej trvania bez nového verejného obstarávania, je možné uzatvoriť len za podmienky uvedenej v § 18 zákona o verejnom obstarávaní.
- 11.3. Neoddeliteľnou časťou rámcovej dohody je jej **príloha – cenová ponuka** dodávateľa predložená v zákazke uvedenej v čl. II. tejto zmluvy.
- 11.4. Ustanovenia tejto rámcovej dohody môžu byť menené, dopĺňané, resp. rušené iba písomne po dohode oboch zmluvných strán.
- 11.5. Dodávateľ je povinný dodržiavať mlčanlivosť o osobných údajoch, s ktorými sa oboznámi v súvislosti s touto rámcovou dohodou.
- 11.6. Dodávateľ sa zaväzuje chrániť a pracovať s osobnými údajmi, tak aby nedošlo k porušeniu všeobecne záväzných právnych predpisov.
- 11.7. Zmluvné strany vzájomne prehlasujú, že každá z nich bude pri spracúvaní osobných údajov zabezpečovať súlad s príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi ako samostatný prevádzkovateľ (keďže pri plnení tejto zmluvy môže dochádzať k poskytovaniu a spracúvaniu osobných údajov medzi zmluvnými stranami napr. o svojich zamestnancoch, kontaktných osobách, alebo osobách vo výkone trestu odňatia slobody), a to nie len vrátane zabezpečenia zákonnosti spracúvania osobných údajov spolaľnosťou sa na vhodný právny základ spracúvania, dostatočného informovania dotknutých osôb o danom spracúvaní, ak je to podľa daných predpisov potrebné a zabezpečením primeranej úrovne bezpečnosti osobných údajov. Z tohto dôvodu medzi zmluvnými stranami nie je uzatvorená zmluva podľa čl. 28 GDPR.
- 11.8. Rámcová dohoda je vyhotovená v 4 výtlačkoch, z ktorých každý má platnosť originálu. Každá zmluvná strana obdrží dva výtlačky tejto dohody. Rámcová dohoda je vedená u odberateľa pod číslom UVTOS-01214/32-RK-2023.
- 11.9. Rámcová dohoda nadobúda platnosť dňom podpisu zástupcami zmluvných strán a účinnosť od 01.01.2024, po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv (CRZ). V prípade, že dohoda nebude zverejnená najneskôr 31.12.2023, nadobudne účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v CRZ.
- 11.10. Zmluvné strany prehlasujú, že zmluva bola uzatvorená po riadnom oboznámení sa s jej obsahom, ktorému porozumeli a bola uzatvorená bez tiesne a bez nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpísali.

V Liptovskom Mikuláši dňa

V Ružomberku dňa

Za dodávateľa

Za odberateľa

.....
Ing. Slavomír Moravčík
konateľ komplementára

.....
v zast. pplk. Ing. Jana Sivková
zástupca riaditeľa pre
ekonomické veci

plk. Mgr. Ľubomír Bačkor
riaditeľ

NÁVRH NA PLNENIE KRITÉRIÍ

Predmet zákazky: **Pekárske výrobky 12/2023**

Obchodné meno spoločnosti	Liptovské pekárne a cukrárne VČELA-Lippek k.s.
Adresa sídla / miesto podnikania	Ul.1.mája 1919, 031 01 Liptovský Mikuláš
IČO	36394556
Platiteľ DPH	áno

Kritérium na vyhodnotenie cenových ponúk:

CELKOVÁ CENA ZA DODANIE POŽADOVANÉHO PREDMETU ZÁKAZKY VYJADRENÁ V EUR S DPH

Pekárske výrobky	
CELKOVÁ CENA VYJADRENÁ V EUR BEZ DPH	44484,77€
DPH	5801,66€
Celková cena vyjadrená v EUR s DPH	50286,43€

Ak uchádzač nie je platcom DPH, uvedie navrhovanú cenu celkom. Na skutočnosť, že nie je platcom DPH, uchádzač upozorní.

Vyhlasujem, že nacenené položky spĺňajú špecifikáciu opisu predmetu zákazky v súlade s Výzvou na predloženie cenovej ponuky a predložením cenovej ponuky akceptujem všetky podmienky a ustanovenia tejto výzvy.

Cena je konečná a zahŕňa všetky náklady súvisiace s dodaním predmetu zákazky, vrátane obalov a dopravy.

Vyhlasujem, že súhlasím s obchodnými a zmluvnými podmienkami predmetu zákazky.

V Liptovskom Mikuláši dňa 21.12.2023

Ing. Slavomír Moravčík
konateľ komplementára

Liptovské pekárne a cukrárne
VČELA - Lippek k.s.
031 01 Liptovský Mikuláš

Príloha č. 2 k zmluve- zoznam oprávnených osôb

Zoznam osôb, ktoré majú oprávnenie prevziať predmet zmluvy zo strany odberateľa:

[REDACTED]

Čestné vyhlásenie o subdodávateľoch

v súlade s § 41 ods. 3 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

Predávajúci:

Obchodné meno	Liptovské pekárne a cukrárne VČELA - Lippek k.s.
Sídlo	Ul. 1 mája 1919, 031 01 Liptovský Mikuláš
IČO	36 394 556
Zapísaný	OR OS Žilina, oddiel Sr, vložky č.10054/L
Zastúpený	Ing. Slavomír Moravčík, konateľ komplementára

Čestne vyhlasujem,

že poskytovanie predmetu kúpy, ktorým sú „Potraviny – Pekárske výrobky 12/2023“ zabezpečíme výhradne vlastnými kapacitami.^{*)}

~~zabezpečíme vlastnými kapacitami a prostredníctvom nižšie uvedeného subdodávateľa/subdodávateľov:^{*)}~~

Subdodávateľ 1:**

Subdodávateľ (obchodné meno, sídlo, IČO)		Predmet a podiel subdodávky
Osoba/osoby oprávnená/é konať za subdodávateľa		
1.	Meno a priezvisko	
	Adresa pobytu	
	Dátum narodenia	
2.	Meno a priezvisko	
	Adresa pobytu	
	Dátum narodenia	

****Poznámka:** použije sa toľkokrát, koľkokrát je to potrebné.

Som/sme si vedomý/í právnych následkov, v prípade zistenia nepravdivých údajov v tomto vyhlásení.

V Liptovskom Mikuláši dňa 21.12.2023

.....
Ing. Slavomír Moravčík
konateľ komplementára

^{*)} nehodiace sa prečiarknuť